

ICS 11.080.01;

PN-EN ISO 14937:2004/AC2

Maj 2005

Wprowadza
EN ISO 14937:2000/AC:2005, IDT
ISO 14937:2000, IDT

Zastępuje

Dotyczy
PN-EN ISO 14937:2004

Sterylizacja produktów stosowanych w ochronie zdrowia - Ogólne wymagania dotyczące charakterystyki czynnika sterylizującego oraz opracowania, walidacji i rutynowej kontroli procesu sterylizacji wyrobów medycznych

Na wniosek Komitetu Technicznego nr 295
ds. STERYLIZACJI

poprawka do normy europejskiej EN ISO 14937:2000/AC:2005 Sterilization of health care products - General requirements for characterization of a sterilizing agent and the development, validation and routine control of a sterilization process for medical devices
ma status Poprawki do Polskiej Normy

**EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM**

EN ISO 14937:2000/AC

March 2005
Mars 2005
März 2005

ICS 11.080.01

English version
Version Française
Deutsche Fassung

Sterilization of health care products - General requirements for characterization of a sterilizing agent and the development, validation and routine control of a sterilization process for medical devices (ISO 14937:2000)

**Stérilisation des produits de santé -
Exigences générales pour la caractérisation
d'un agent stérilisant et pour le
développement, la validation et la
vérification de routine d'un processus de
stérilisation pour dispositifs médicaux (ISO
14937:2000)**

**Sterilisation von Produkten für die
Gesundheitsfürsorge - Allgemeine
Anforderungen an die Charakterisierung
eines Sterilisiermittels und an die
Entwicklung, Validierung und
Routineüberwachung eines
Sterilisationsverfahrens für
Medizinprodukte (ISO 14937:2000)**

This corrigendum becomes effective on 2 March 2005 for incorporation in the three official language versions of the EN.

Ce corrigendum prendra effet le 2 mars 2005 pour incorporation dans les trois versions linguistiques officielles de la EN.

Die Berichtigung tritt am 2. März 2005 zur Einarbeitung in die drei offiziellen Sprachfassungen der EN in Kraft.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

Management Centre: rue de Stassart, 36 B-1050 Brussels

© 2005 CEN All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CEN national Members.
Tous droits d'exploitation sous quelque forme et de quelque manière que ce soit réservés dans le monde entier aux membres nationaux du CEN.
Alle Rechte der Verwertung, gleich in welcher Form und in welchem Verfahren, sind weltweit den nationalen Mitgliedern von CEN vorbehalten.

Ref. No.:EN ISO 14937:2000/AC:2005 D/E/F

English version

Foreword

In the note to the endorsement notice, replace “Annex ZC” into “Annex ZA”.

Annex ZC

Replace “Annex ZC” into “Annex ZA”

Version française

Avant-propos

Dans la note de la notice d’entérinement, remplacer “Annexe ZC” par “Annexe ZA”.

Annexe ZC

Remplacer “Annexe ZC” par “Annexe ZA”

Deutsche Fassung

Vorwort

In der Anmerkung der Anerkennungnotiz ist “Anhang ZC” durch “Anhang ZA” zu ersetzen.

Anhang ZC

“Anhang ZC” ist durch “Anhang ZA” zu ersetzen.